

## ANNEXE A

### **PROVINCE DU NOUVEAU BRUNSWICK COMMISSION DES ENTREPRISES DE SERVICE PUBLIC**

**DANS L'AFFAIRE DE LA DEMANDE DE  
S.M.T. (EASTERN) LIMITED faisant affaire  
sous l'appellation commerciale ACADIAN  
LINES POUR APPROBATION DU  
TRANSFERT À ACADIAN MOTOR COACH  
LINES LP DES DROITS AFFÉRENTS À SON  
PERMIS NO 582 (ci-après la "Demande")**

#### **AVIS**

**PAR LES PRÉSENTES AVIS EST DONNÉ** que **S.M.T. (EASTERN) LIMITED** faisant affaire sous l'appellation commerciale **ACADIAN LINES** (ci-après « **SMT** ») a soumis auprès de la Commission des Entreprises de Service Public (ci-après la "Commission") une Demande (ci-après la "Demande") en vertu des dispositions de l'alinéa 4 de la Loi sur les transports routiers, L.R.N.-B., c. M-16 (ci-après la "Loi") pour une Ordonnance autorisant le transfert à **ACADIAN MOTOR COACH LINES LP** des droits afférents à son permis no 582.

#### **ET AVIS EST DONNÉ QUE:**

1. À défaut de réception d'un avis d'objection conformément aux dispositions du paragraphe 3 des présentes le ou avant le 24 février 2004, la Commission a l'intention d'accorder l'Ordonnance le 2 mars 2004 (ci-après la "date d'octroi de l'Ordonnance")
2. Toute partie désirant recevoir un exemplaire de la Demande peut communiquer avec SMT, à l'adresse suivante :

A l'attention de Frank Hughes  
SMT (EASTERN) LIMITED / ACADIAN LINES LIMITED  
100, promenade Midland  
Dieppe (N.-B.)  
E1A 6X4  
Téléphone : (506) 858-2132  
Télécopieur : (506) 858-7772  
Courriel : [hughes.frank@jdirving.com](mailto:hughes.frank@jdirving.com)  
Site Web : [www.acadianbus.com](http://www.acadianbus.com)

3. Toute personne désirant faire valoir une intervention formelle vis à vis la Demande doit, conformément aux dispositions du paragraphe 4(3) de la Loi, le faire par écrit, au plus tard le 24 SMT, à son adresse indiquée dans le paragraphe 2 des présentes. À cette fin, les intervenants devront:

- a. indiquer le nom de la personne et de le nom de tout représentant autorisé de la personne, ainsi que l'adresse postale, l'adresse pour fins de signification personnelle, le numéro de téléphone et autres numéros de télécommunications du représentant autorisé de la personne;
  - b. indiquer la langue officielle dans laquelle la personne désire être entendue;
  - c. le ou avant le 1er mars 2004, déposer auprès de la Commission une déclaration écrite explicitant les raisons pourquoi la Demande devrait être rejetée ainsi que toute preuve documentaire pertinente.
4. Les personnes qui ne souhaitent pas intervenir formellement mais qui désirent diriger des commentaires à la Commission relativement à la Demande doivent, le ou avant le 24 février 2004, faire parvenir leurs commentaires par écrit à la Commission, à son adresse indiquée dans les présentes, et à SMT, à son adresse indiquée au paragraphe 2 des présentes.
  5. Dans l'éventualité où des interventions formelles sont soumises auprès de la Commission le ou avant le 24 février 2004, la Demande procédera par voie d'une audience publique orale tenue dans les bureaux de la Commission situés au 15 Market Square, Bureau 1400, à Saint John, le 16 mars 2004, à compter de 10h00.

**FAIT** à la ville de Saint John (Nouveau-Brunswick), ce 15 ième jour de janvier 2004.

**PAR LA COMMISSION**

---

Lorraine R. Légère  
Secrétaire

Commission des entreprises de service  
public de la Province du Nouveau-  
Brunswick  
Case postale 5001  
15 Market Square, bureau 1400  
Saint John (N.-B.)  
E2L 1E8

Téléphone : (506) 658-2504  
Télécopieur : (506) 643-7300  
Courriel : [general@pub.nb.ca](mailto:general@pub.nb.ca)  
Site Web: [www.pub.nb.ca](http://www.pub.nb.ca)